

Conclusioni del ricorrente

- Annullare la decisione del 21 febbraio 2012 di non includere il ricorrente nell'elenco di riserva relativo al procedimento di selezione REA/2011/TA/PO/AD5;
- annullare la decisione del 10 agosto 2012 recante rigetto del reclamo del ricorrente;
- condannare la convenuta alla totalità delle spese.

Ricorso proposto il 9 novembre 2012 — ZZ/Consiglio**(Causa F-136/12)**

(2013/C 26/155)

*Lingua processuale: il francese***Parti***Ricorrente:* ZZ (rappresentante: M. Velardo, avvocato)*Convenuto:* Consiglio dell'Unione europea**Oggetto e descrizione della controversia**

Annullamento, in primo luogo, della decisione 2011/866/UE del Consiglio del 19 dicembre 2011, relativa alla decisione di non adottare la proposta di regolamento della Commissione che adegua annualmente le retribuzioni e le pensioni dei funzionari e degli altri agenti dell'Unione europea e, in secondo luogo, le buste paga del ricorrente di gennaio, febbraio e marzo 2012, stabilite in applicazione di tale decisione.

Conclusioni del ricorrente

- Annullare le decisioni del Consiglio, risultanti dalle buste paga dei mesi di gennaio 2012 e seguenti, nonché le buste paga per l'anno 2011, in quanto non applicano il tasso di adeguamento dell'1,7 % proposto dalla Commissione;
- condannare il Consiglio a rimborsare al ricorrente la differenza tra gli importi delle retribuzioni pagate in applicazione della decisione del Consiglio del 19 dicembre 2011 fino al giorno in cui sarà pronunciata la sentenza nella presente causa e quelli che avrebbero dovuto essergli versate se l'adeguamento fosse stato calcolato correttamente, maggiorato degli interessi al tasso fissato dalla Banca centrale europea per le operazioni principali di rifinanziamento applicabile nei periodi considerati, aumentato di tre punti e mezzo, e ciò a partire dalla data in cui erano dovuti gli importi reclamati in via principale;
- condannare il Consiglio alle spese.

Ricorso proposto il 14 novembre 2012 — ZZ/Commissione**(Causa F-137/12)**

(2013/C 26/156)

*Lingua processuale: il francese***Parti***Ricorrente:* ZZ (rappresentante: avv. S. Pappas)*Convenuta:* Commissione europea**Oggetto e descrizione della controversia**

L'annullamento della decisione di EPSO di non includere il ricorrente nell'elenco delle persone che hanno superato le prove finali della formazione nell'ambito del procedimento di certificazione, nonché una domanda di risarcimento danni.

Conclusioni del ricorrente

- Dichiarare il ricorso ricevibile e fondato;
- annullare l'atto impugnato;
- condannare la Commissione a versare al ricorrente EUR 10 000 a titolo di risarcimento del danno subito;
- condannare la Commissione alle spese.

Ricorso proposto il 14 novembre 2012 — ZZ/Commissione**(Causa F-138/12)**

(2013/C 26/157)

*Lingua processuale: il francese***Parti***Ricorrente:* ZZ (rappresentante: S. Pappas, avvocato)*Convenuta:* Commissione europea**Oggetto e descrizione della controversia**

Annullamento della decisione dell'EPSO di non includere il ricorrente nella lista delle persone che hanno superato le prove conclusive del programma di formazione previsto nell'ambito della procedura di certificazione, nonché domanda di risarcimento del danno.

Conclusioni del ricorrente

- Annullamento della decisione dell'EPSO di non includere il ricorrente nella lista delle persone che hanno superato le prove conclusive del programma di formazione previsto nell'ambito della procedura di certificazione;